

Carattere:	Giovane germoglio: distribuzione della pigmentazione antocianica dei peli strisciante dell'apice	Code N° OIV 002
Caractère:	Jeune rameau: distribution de la pigmentation anthocyane des poils couchés de l'extrémité	
Merkmal:	Junger Trieb: Verteilung der Anthocyanfärbung der Wollbehaarung an der Triebspitze	
Characteristic:	Young shoot: distribution of anthocyanin coloration on prostrate hairs of the shoot tip	
Carácter:	Pámpano joven: distribución de la pigmentación antociánica de los pelos tumbados de la extremidad	

Livelli di espressione / Notation / Bonitierung / Notes / Notación:

1	2	3
assente	al margine	diffusa
absente	en liseré	partout
fehlend	Anflug	überall
absent	piping	overall
ausente	ribeteada	no ribeteada

Varietà di riferimento / Exemples de variétés / Beispieldsorten / Example varieties / Ejemplos de variedades:

1	2	3
Meunier N	Chenin blanc B	<i>V. aestivalis</i>
Furmint B	Merlot N	
Garganega B		

Indicazioni / Définitions / Definitionen / Definitions / Indicaciones:

- I: Osservazione da effettuare alla fioritura. Apice del germoglio: parte al di sopra della prima foglia spiegata. Le foglie apicali dei germogli con apice chiuso o semi-aperto (OIV 001) devono essere spiegate per rilevare la corrispondente parte dell'apice. Rilievo sugli apici di 10 germogli.
- F: Observation à faire à la floraison. Extrémité du rameau: partie au-dessus de la première feuille détachée. Les feuilles des extrémités fermées ou demi-ouvertes (OIV 001) doivent être dépliées pour observer la partie correspondante de l'extrémité. Notation sur les extrémités de 10 rameaux.
- D: Feststellung während der Blüte. Triebspitze: Bereich oberhalb des ersten freistehenden Blattes. Die Blätter geschlossener oder halb offener Triebspitzen (OIV 001) sind zu entfalten, um Erfassungen am entsprechenden Teil der Triebspitze zu ermöglichen. Beurteilung von 10 Triebspitzen.
- E: Observation during flowering. Shoot tip: scope above the first unfolded leaf. The leaves of closed and half open shoot tips (OIV 001) have to be unfolded to record the corresponding part of the tip. Examination of 10 shoots tips.
- S: Observación a realizar en la época de la floración. Extremidad del pámpano: parte por encima de la primera hoja destacada. Las hojas de los ápices cerrados y semiabiertos (OIV 001) tienen que abrirse para observar la parte correspondiente del ápice. Notación sobre las extremidades de 10 pámpanos.

Apice del germoglio  
 Extrémité du rameau  
 Triebspitze  
 Shoot tip  
 Extremidad del pámpano

